

獎勵長途飛行

▲由大埠飛至檀山者賞七萬五千元
美國三藩市六日電。本市航空委員會會長...

本埠新聞

●排華者贊揚日本出兵中國
前在廣州與華人同辦電車公司之西人...

赤帝示威

前日為本埠星期日之最熱者。黃昏時
黨風吹至。始覺微涼。士丹利公園遊人如...

好酒之徒被打劫

上星期六晚。西人史底梵持槍。在哥倫比
亞街華人戲院之巷內。被匪四名圍攻...

匪徒劫掠淨盡

本市布洛威街四百五拾六號溫哥華藥材店
之夾萬。昨晨被匪用炸藥炸毀。竊去現銀...

竊案連篇

第拾一街夾克勒街間之售加士連油站。昨
晨被匪入內撬開銀櫃。將所貯之銀盡行竊...

人魚店之玻璃窗。意圖入內行竊。適巡差
夫力趕行至。匪見差即發足急遁。差追之...

各埠新聞

●狂婦死車下
安大略省倫敦埠六日電。年三拾二歲之
西婦摩勞氏。向患狂疾。經被拘入本處之...

調查稅關積弊

滿地可六日電。政府簡派之調查稅關積弊
委員會。今日到本處開會傳訊各證人。茲據...

坎屬派代表赴減軍會議

柯杜和七日電。今又在日內瓦開減軍會議
中。英美日等國均派代表赴會。坎政府是日...

提倡築路紀念坎邦成立

柯杜和七日電。邇來有人倡議築一公路。
由坎屬大西洋岸直達太平洋岸。名曰聯...

合作。使此舉得底於成。蓋此路若成。則
由轉化士高沙至卑詩省。又多一交通之途...

鮑羅庭賞二十萬金殺蔣賊

鮑羅庭二人。積忿已深。有斷難兩立之勢。說
者謂蔣之勢力雖雄。總不及鮑有蘇俄之助...

鳴謝

啟者本社于月之拾五日舉行二週年紀念慶典。各埠
致公堂達權社以及各埠民仲賀金祝詞祝電等...

歡迎吳在民

吳君在民。君之來。實為我埠之榮。且其
風。身任義務。歷三寸之舌。以成功。而所...

周耀初影相館啟

本館在內。速宜購之。以先觀為快也。
東街口對面周耀初影相館啟

周濟民仔丸
每樽二毛五 小盒六拾樽
批發更相宜 大盒百二樽

致公堂十六年職員表
正會長 李學利
副會長 李學利
財政部 李學利

請看大馬戲
有長之華人及靚華女奏技
賓尼士大馬戲班定于六月七號(星期二)及八號(星期三)

旅民館出頂廣告
啟者本旅館位居華埠中心地點坑上各界僑胞來
往居住本館者咸稱利便以致生意暢旺今因各件

承實業樓棧全盤生意廣告
啟者加國卑詩省片魯別埠八街夾二街頃佐珠公司樓宇
實業客棧棧房傢俬什物全盤生意原係黃適為與陳二人

Various small advertisements including business notices, real estate, and local services.

醫士博樹南科專柳花南樹姚士博

始創博樹南科專柳花南樹姚士博... 專治各種疑難雜症... 藥到病除... 功效神速...

萬應搜骨丹 每樽一元
五淋白濁丸 每盒一元
三鞭補腎丸 每盒一元
珠珀白藥膏 每盒一元

請認明招牌
 934 Stockton Street
 P. O. Box 2705
 San Francisco, California

利源(永)城多

WING LEE YUEN CO.
 543 Fisgard St. Phone 1618
 P. O. Box 1486 Victoria, B.C.

本號向辦中國雜貨絲苗... 米荳粘米油糖海味食品... 俱全各省地道藥材參茸... 玉桂正字號臘丸花柳搜... 毒丸如蒙光顧貨真價廉... 接理香山金信匯兌... 永利源謹啟

片打街西 三三號
 電話 37810

周同福 經理

小號在云母化埠... 歷有年今遷往廣東... 街照形貿易專辦... 山油糖酒米蘇杭雜... 貨俱全如蒙諸君光... 顧定必從廉取價以... 示誠信

利源(永)城多

Yee Lun Ark Kee & Co
 534 Fisgard St. P. O. Box 1514 Victoria, B.C.

新到
 增城絲苗
 唐山一號絲苗
 新花荳占
 各江海味
 合時水貨

發行 關聲動謹啟

章記

JUN KEE CO.
 13 Canton St. Box 366
 Vancouver, B.C.

小號在云母化埠... 歷有年今遷往廣東... 街照形貿易專辦... 山油糖酒米蘇杭雜... 貨俱全如蒙諸君光... 顧定必從廉取價以... 示誠信

接整水龍

本號承接修水龍... 喉井裝冷熱水龍電... 燈自來火等件自備... 大車裝載各樣器具... 到門修整甚為利便... 并以廉價相就華友... 光顧由電話通知從... 應速命

電話 291-19
 D. Drummond
 229 Pender St. E.
 Rear
 Phone 3929
 Vancouver, B.C.

買燕梳者

注意

本經紀辦理買賣燕梳... 手續詳有李助君代... 向各華友周旋倘遇... 有賄賂損失事在... 埠經紀處可執行快... 捷不用候總公司若... 各華友有索賠燕梳... 銀及爭執不能解決... 之事務幸祈君能助... 本經紀處分一切本... 經紀辦事所在考街... 四零八號 賜顧者... 請留意焉

Panborton & Son
 418 Howe St.
 Vancouver, B.C.

奇生行

三鞭補腎丸 每盒一元
 花柳搜毒丸 每盒一元
 強固精虛丸 每盒一元
 參茸固本丸 每盒一元
 參茸滋補丸 每盒一元
 參茸祛風丸 每盒一元

始創花柳扶元搜毒酒 每樽五元
 三鞭滋補酒 每樽五元
 參茸祛風酒 每樽五元

中盒五元
 大盒十元

奇生行大藥房
 843 Clay Street, SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U.S.A.

奇生行

花柳搜毒丸 每盒一元
 扶元搜毒酒 每樽五元

此藥專治花柳毒症... 功效神速... 藥到病除... 凡患此症者... 宜早服此藥... 以免延誤... 貽誤終身... 誠為濟世之良藥也

(理代有皆埠各屬英)

Wing Hing Lung P O Box 1142 VICTORIA, B.C.
 Hop Wo Co., 386 LaSalle St. N. Montreal, Can.
 Doog Hing 16 Elizabeth St. Toronto, Ont., Can.
 Kwong Lee Yuen 9705 101a Ave Edmonton, Alta.
 Lee Lee Co. 123-19 St. E. P. O. Box 1287 Saskatoon, Sask., Can.
 Quong Chong Tai Co. 249 King St. Winnipeg, Man., Can.

Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta., Can.
 Yee On Co. 53 Elizabeth Street Toronto, Ont., Can.
 Hingly Co. Ltd. P. O. Box 1871 Victoria, B.C.
 Ying Chong Lung Co. P. O. Box 514 Victoria, B.C.
 Quong Yick Co. 251 King St. Winnipeg, Man.
 Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N. B.
 KWONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E. VANCOUVER, B.C.
 GIM LEE YUEN 77 Pender St. VANCOUVER, B.C.

和 隆 昌 英

YingChongLungCo. Ltd.
Phone 1236 P. O. Box 1516
547-9-5 Cormorant St Victoria B.C.

告號發元廣

Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd
Phone Sey 4378 (失廢)四三七八
236 Pender St. E. Vancouver B.C.

新到

合時生果水貨
糖薑枝干 大小皆備
德國補丸 滋陰健腎
磁器絲髮 皆選裝璜
油糖茶米 新鮮瓜菜
種皆備伏 祈惠顧無任歡迎

總司理李進啟

華高雲

Wah Ying Rooms
105 Pender St. E. Phone Sey. 6828
Vancouver, B. C.

重新廣告

啟者本棧重新修飾異常
華麗住房光潔新置床褥
器具增置冷熱水喉煥然
龍電光燈大加改良煥然
一新僑胞惠顧招待妥當
價格相宜謹登告白仰候
垂青

本棧在片打街東一百零五號
電話(詩慶)六八二八

司事羅齊恬伍時令啟

新到

新增各油新花
各用種糖花
日有用種糖花
應盡食水雜
格發零盡食水雜
外行有用品貨
克零盡食水雜
已沽有品貨

單印便函索即奉
司李照初 林世享 披
理林禮揚 李禮初 露

匪截擊輪拖

順德一函 縣屬勒樓下游 向有匪徒
出沒 截擊輪拖 勒收行水 久已司
空見慣 佛山來往四邑之利記輪拖
昨由四邑開行來省 駛至勒樓下 竟
被悍匪多人 開鎗向該渡攔擊 意圖
截劫 該渡之炮手及護船軍隊 還鎗
抵抗 輪船帶水司機 一聞鎗聲 知
為匪警 即開足馬力 如飛駛過 雖
未被劫 而渡內搭客 已被流彈轟斃
三人 亦云慘矣

警捐案風波再起

「江門」函 估價徵收警捐案 經營地
全體市民之反對 並派代表來省 分
頭向各機關呼籲 及訴請四商會援助
旋經民政廳電令江門市聽暫緩執行
由民政廳派員到江協同人民代表覆
估 惟江門市長 仍照原案執行 逼
勒繳納 稍不如意 即予拘押 現無
辜被押者已有江門商會會長陳毓棠
市商民協會會長林沃之 市民代表湯
灼義等多人 二日江門市代表陳壽
之特將情形投訴總商會 請代向當局
呼籲 將將被押人等釋放 停止勒征
以待解決

反基督教之運動

「台山」函 羣英樹人兩校生員 以基
督教為帝國主義侵略弱小民族之先鋒
亟應合力反抗之 是以發起召集
各界 舉行反基督教大運動 廿五日
在羣英操場開會 到者有各校員生
各鄉團軍及各界男婦 不下五百餘
人 公推羣英校長主席 首由主席宣
布開會理由 隨請各校校長教員及各
鄉團長次第演說 發揮盡致 演畢全
場高呼口號 散會後 巡行各村莊
以期喚起民衆 一致反對

廣東各屬新聞

黨保農攻之是非

「開平」函 錦湖鄉土豪李聖庸 白晝
持槍追殺該鄉農會執委李晨鐘 經呈
請開平縣署將該兇拘押在案 詎開平
縣署部執委羅叔明等 強向開平縣署
將伊保釋領去 任命遺法外 開平
乃聯同各鄉代表百餘名 前往開
平縣署請願 即予追押該兇嚴辦 以
儆兇橫 而順輿情云

拿獲炸匪首

「番禺」函 前用水雷轟炸龍潭渡之著
匪鄭永森 潛匿於番禺洗墩鄉 昨為
游擊隊李隊長兆熊所偵悉 立即率同
部下化裝前往該鄉圍捕 當場將該著
匪拿獲 正當解返團局之際 竟料匪
徒餘黨胆敢埋伏中途截擊 冀圖搶犯
幸該游擊隊奮力抵禦 與匪劇戰良
久 卒將匪徒擊散

匪截擊輪拖

順德一函 縣屬勒樓下游 向有匪徒
出沒 截擊輪拖 勒收行水 久已司
空見慣 佛山來往四邑之利記輪拖
昨由四邑開行來省 駛至勒樓下 竟
被悍匪多人 開鎗向該渡攔擊 意圖
截劫 該渡之炮手及護船軍隊 還鎗
抵抗 輪船帶水司機 一聞鎗聲 知
為匪警 即開足馬力 如飛駛過 雖
未被劫 而渡內搭客 已被流彈轟斃
三人 亦云慘矣

警捐案風波再起

「江門」函 估價徵收警捐案 經營地
全體市民之反對 並派代表來省 分
頭向各機關呼籲 及訴請四商會援助
旋經民政廳電令江門市聽暫緩執行
由民政廳派員到江協同人民代表覆
估 惟江門市長 仍照原案執行 逼
勒繳納 稍不如意 即予拘押 現無
辜被押者已有江門商會會長陳毓棠
市商民協會會長林沃之 市民代表湯
灼義等多人 二日江門市代表陳壽
之特將情形投訴總商會 請代向當局
呼籲 將將被押人等釋放 停止勒征
以待解決

二埠致公堂當年職員

名譽會長 葉成記
會長 李來百
副會長 譚百雲
書記 譚百雲
交際 譚百雲
監事 譚百雲
財政 譚百雲
庶務 譚百雲
董事部
李遂苗 譚時助 梁發多 李錦銳
黃松盛 譚柏松 梁培見 李方李
李松盛 譚柏松 梁培見 李方李
李松盛 譚柏松 梁培見 李方李

環球公司鐵行

WANCOW CO. LTD. HARDWARE
137 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 4994

中國大藥房

雲埠代理處
電話 Sey. 6053L
Chung Quok York Fong Co.
232 Pender St. E. Rm. 6
Vancouver B. C. Can

參茸補天還少丹 每大盒五元 小盒二元五
鹿把三鞭補腎丸 每大盒四元 小盒二元
立止無夢遺精丸 每盒二元五
花柳初起白濁丸 每盒二元五
虛流白濁白帶丸 每盒二元五
神效壯陽忍精丸 每盒二元五
靈驗萬應拔毒膏 每盒二元五
瘡科萬應止痛散 每盒二元五
神效消腫止痛散 每盒二元五
立止癢痛去毒散 每盒二元五
通腸痔瘡斷根丸 每盒二元五
立止肚痛嘔瀉丸 每盒二元五
消腫散瘀跌打酒 每盒二元五
婦女經期肚痛丸 每盒二元五
武溪哈蚧大補茶 每盒二元五
本藥房接做各項丸散快妥當并辦
到各號丸散未及備載 如蒙賜顧無
任歡迎

二埠達權社鳴謝經費名錄

李煥偉 二元 李耀 二元 李來百 二元
胡立輝 二元 梁煥南 二元 黎相賜 二元
曾文廣 二元 梁煥南 二元 黎相賜 二元
譚文廣 二元 梁煥南 二元 黎相賜 二元

生熟藥行

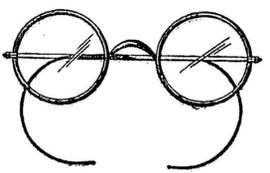
WAT SANG CO. 87 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 5369

夜賞綠荷池 三隻
寡婦訴冤 一隻
不堪回首 一隻
昭君投屋 一隻
撮土悼英魂 一隻
殺嫂從軍 一隻
營中憶美 一隻
石榴花 一隻
新到唱片 廉價批發 均已印備 函索即奉

雲哥華活生藥行啟

雲高華五洲大藥房
 104 Pender St. E. ENG CHOW COMPANY Vancouver, B. C. Canada
 碟唱東廣國中款新 器機聲留國各售發

保視官護 免驗眼費



畏光。流淚。頭痛。昏眩。困倦。俱是
 目力不足之明証。各人最宜注意。若因
 循輕忽。而不速為矯正。久之則視神經
 失其效能。雖欲補助抑亦遲矣。本主人對
 于光學。素有心得。領有文憑註冊營業
 為比詩省眼鏡公會會員。諸君如有目
 力不足。視綫不明者。請來就商。各種
 眼鏡價格相宜。驗眼免費
 雲哥華五洲大藥房主人啟

役控公司最近新出唱碟乃聘請廣東著名男女優伶用新款音
 樂演唱時曲調與別不同又用新法製造聲音清楚鼓樂玲瓏
 使聲音放出儼然與真正人唱無異下列俱是十寸雙面最新唱
 碟每塊價銀七毛五仙

梨渦一笑贊美壹塊	丑生陳醒輝	佳耦兵戎二塊	丑生陳醒輝
梅知府哭靈二塊	文武薛覺先	玉梨魂二塊	文武薛覺先
恩仇血判案二塊	丑生新蛇仔秋	宦海情天二塊	敦請堅成居士
自由女自嘆一塊	唯一丑生鬼容	聚珠崖二塊	唯壹武生觀榮
唐明皇醉酒一塊	名優花旦李雪霏	思賢曲一塊	名優花旦李雪霏
愛娜姑娘吊影二塊	花旦肖麗華	夜困曹府一塊	唯一丑生觀榮
探地之祭瀟水三塊	唯一丑生鬼容	夜困曹府一塊	唯一丑生觀榮
夕陽紅淚思親一塊	名優花旦李雪霏	打掃街一塊	名優花旦李雪霏
司馬相如別妻壹塊	名優花旦李雪霏	快活將軍一塊	名優花旦李雪霏
醋淹橋柳瑞人二塊	唯一丑生觀榮	三伯爵一塊	唯一丑生觀榮
夜吊白芙蓉一塊	名優花旦李雪霏	三巧娥眉一塊	唯一丑生觀榮
閻瑞生驚夢一塊	唯一丑生觀榮	遊湖遇美一塊	唯一丑生觀榮
恨綺麗女洞房一塊	唯一丑生觀榮	梅之淚一塊	唯一丑生觀榮
終天恨哭棺一塊	唯一丑生觀榮	白珊瑚一塊	唯一丑生觀榮
風流子遊山宮一塊	唯一丑生觀榮	名士風流一塊	唯一丑生觀榮
風流子吊佳人一塊	唯一丑生觀榮		

雲埠五洲大藥房啟

Abbey's SALT
 本醫士啟

葉備鹽能清潔血液及
 使腸臟有秩序與構造
 全體生機此鹽各藥肆
 均有出售

明鏡命理星盤兼丸散
 Ming Kan Toi
 P.O. Box 1443
 Victoria B.C. 英屬域多利埠

▲星斷吉凶 能參鬼谷
 天地人盤 飛星刻度
 四餘七政筆金廿員 四季批評筆金拾員
 逐月批評筆金拾員 大批八字筆金五員
 逐年批評筆金拾員 兼批星盤筆金二員
 大批八字筆金三員 小批八字筆金二員

▲命評貴賤 敢立神峯
 兼醫內外雜症 儒醫徐錫倫披露
 神效遺精丸一服三員
 神效斷根痔瘡散三員
 神效花柳搜毒丸拾員
 神效新舊老年疝氣丸三服
 輕症初服貳元五 中症次服五員 老年重
 症拾員

注意 應錄報章告白為限所限恕不登錄

外科林強臣
 醫者本醫生應盡善事幸有餘暇醫治各症無不奏效久為僑
 胞嘉許誠恐遠近未及週知特廣告以便有患者知所問津
 焉本醫生專醫跌打還魂刀傷炮傷癰疽疔瘡癩瘡痔瘡
 大瘡花柳疔毒癩毒年爛脚湯火損傷紅白痢症風濕癱瘓
 外科各種雜症并遠近地道上藥泡製各種膏丹丸散發售
 西字買赤紙付來定必按症施藥從速付上醫治以應藥到回
 春焉 講練失傳三六式七
 Kwong Chai Tong Co.
 4 Canton St.
 Vancouver B. C.
 英國雲高華埠廣濟堂醫生林強臣謹啟

▲等邑市篤致公堂廿六年職員表

會長	吳仕
副會長	黃恭
財政	黃恭
文書	曹長慶
西文書	曹長慶
監事	黃秋
副監事	鍾培盛
議員	鍾培盛
陳以庚	鍾承嗣
陳天輝	林學恒
李牛	李牛
吳興九	吳興九
劉祥	黃昇
馬錫	馬錫
李唐甫	吳永
吳錫	吳錫
何松	何松
李唐甫	吳永
吳錫	吳錫
馬錫	馬錫
陳目	陳目

僑興農業有限公司徵求發起人並招優先股章

天下之大利而農歸農業尤為地產之利而農人排擠入地無
 固極困難即航海謀生亦難於所到之處受人排擠入地無
 難生機日趨長此以往可為寒心而環顧國內貧民於地無
 過問坐令天府膏腴任其荒蕪殊為可惜同人等有見於此故
 欲厚集資本擇適宜之地舉辦農業先在某地購置地段從事
 種植漸次推行各地務令無地無糧用人無才為羣策謀幸
 為國家開富源公私交益莫便於此然此舉非獨力所能
 能勝現利人已有同情所望有志實業者益予提倡或
 為黃金登報於推廣於國計民生不無小補所有暫訂草
 章列於下

- 第一條 本公司定名為僑興農業有限公司
- 第二條 本公司以開辦地租與農業謀人之幸福為宗旨
- 第三條 設總事務所於上海先在吳淞創辦漸次推行各地
- 第四條 集股本三拾萬元每股一元壹次收足
- 第五條 股銀以上海大洋為本位各國貨幣照市價計算
- 第六條 先收優先股十二萬元以拾六年四月月底交到者
- 第七條 為優先股以九折收
- 第八條 本公司收銀指定股實銀行存貯暫時請寄上海
- 第九條 海格路四七六號五福源號手收即發回收據
- 第十條 俟公司成立另換正式股票
- 第十一條 本公司股東週息人股由收到之次日起計
- 第十二條 本公司設董事會額定拾人並設監察二人均由股東選舉之任期一年得繼續連任
- 第十三條 本公司董事以自備二手股以上或代招五手股以上或發給入為合格
- 第十四條 本公司發起人以自備壹手股以上或代招三手股以上為合格
- 第十五條 本公司應設總經理各人由董事會選舉之任期與董事會同時兼任董事其他職員由總經理任用之
- 第十六條 股東以壹百股為一組每一組有一表決權及選舉權其不足百股者按股數為比例以足成之
- 第十七條 本公司所有一切營業數目收支狀況除每月有月結外每年造冊報告於股東會
- 第十八條 本公司各董事及監察公費由股東會議定之總經理薪金由董事會定之各職員薪金由總經理定之
- 第十九條 本公司紅利分為十五份股東得份協理一份發給起人二份董事監察及職員各一份
- 第二十條 按照公司條例呈請農商部註冊并發給執照
- 第二十一條 各股東如有執照農業或具誠心願在本公司服務者尤為歡迎先予錄用
- 第二十二條 如股東回國有不滿意處可由創辦人將原本負責交還
- 第二十三條 以上草章得由股東會修改其餘註冊章程悉照農商部章辦理

創辦人 趙 曼 謝維屏 同啟

廣源生
 KWONG YUEN SANG CO.
 175 Pender Street East
 Phone Sey. 8046 Vancouver, B. C.

唐山辦到大批
 幫增城絲苗
 米油糖菓菓
 各江海味雜
 貨罐頭日用
 食品俱全發
 行零沽批價
 從廉茲新張
 伊始以圖久
 遠交易如蒙
 惠顧額外歡

聯盛公司
 Lun Sheng
 1 Pender St. E.
 Phone Sey. 4295
 Vancouver, B. C.

麗生號藥舖
 LAI SANG CO.
 432 Carrall St.
 Phone Sey. 2958
 Vancouver, B. C.

美盛號
 Mei Sheng
 代理開平明報
 全年五元五
 5 Pender St. E.
 Phone Sey. 2162
 Vancouver, B. C.

神官野史

賭緣

(四六)

而當此山窮水盡之時。若不稍為安置。則此心無以自安。若速令明生知其報恩。不使之稍受磨折之苦。則明生之嗜賭劣性。正如火燒不盡。春風吹又生。必有死灰復燃之一日。於是授意其昔日舊裝賣花備之女廚役。令其故招明生寄食於其家。使明生苦其心志。勞其筋骨。窮乏其身。以至明生於成人。而解除其賭癖。其用心至苦。非局外人所能知也。至愛姑與明生具何夙因。後文自有敘述。今且述明生寄食賣花備事。

粵京學海

(四)

(頑投)

現在已取消了「女生更衣室」了。我(頑)因笑道。爲什麼還有「女廁」呢。他聽了便道。「阿黎不見了一年。你的思想進步了。這事我們已經有人提議於校長。校長祇是唯唯諾諾。這事終歸能成功的一。以上所說的。是代表改新學校的現象。

鐵板銅琶

(未完)

陳獨秀受戒(六) (觀海)

(文集)金口人做土地運氣足。日日優遊享清福。我做土地真窮促。四時穿件爛衣服。三日共一餐。半碗咸菜粥。記得前清時。事事從心欲。

小品

第一百卅一頁

(觀海)

外科金鑑云。人頭瘡關於陰陽。染斯疾者多由其人作惡多端。罪惡貫盈。乃獲此孽報。十有九難治。然遙憶四十年前。余家一婢。年僅拾四。一日膝頭起一大瘡。形似人首。口目俱全。痛不可忍。徹夜呻吟。貼以肥厚豕肉一大塊。其痛稍止。然口鼻(口旁)目張。霎時所貼之豕肉。已消歸於無何有之鄉。爲之延醫調治。多束手無策。時有一醫。自云能治。然非予以四拾金醫賞不可。初以其索賞太奢不成議。後見該婢叫苦不絕。奄奄一息。不忍坐視。乃典當簪釵。延之調醫。看其效驗如何。該醫開方數劑。每劑必書符咒焚之令婢沖服。初微見效。瘡亦漸見消。惟痛不稍殺。後連醫月餘。卒不見愈。婢亦隨亡。按相傳人頭瘡關於陰陽。然以年僅十餘之幼婢。絕無作惡之可能。曾何陰陽之可言。乃亦罹斯惡疾。是誠可異者矣。安得世有良醫。發明良方。俾此奇難之惡瘡。消滅于無形哉。

西醫黃大衛

Dr. DAVID WONG, S. B., M. D. Suite 204-205 193 Hastings St. E. Vancouver, B.C. 醫舍及住址電話Phone Sey. 8703

香港朱大濟水 輔行雜貨公司 FOO HUN COMPANY 127 129 PENDERST. PHONE SEY. 3440 VANCOUVER B.C.

American Mail Line 美國郵船公司船期每逢十 四天壹次由美國舍路及域 多利埠開往遠東行程十九 天到港最爲快捷并有女客 大艙位雅潔寬敞伙食饒豐 常有鮮菜鮮魚鷄鴨供食電 燈水廁俱備回國備梓光顧 無任歡迎

新會縣圖 鳳之書殿 沙之書殿 之奇書殿 之奇書殿

江天寶醫生大小內外方脈 醫生西氏謹啓

維城達權 總社助 經費名

介紹良醫 江天寶先生學擅岐黃功深和緩有華陀治瘴之妙術得伯宗 徒柳之神功歷治內外諸科無不應手奏効向爲遠近僑胞所 推許惟是良醫功同良相固推學術之精通而治國先在活人 尤重品性之慈愛 先生每診一症務必詳細推求每訂一方 絕不輕率從事以故就醫者日衆無不手到春生近復應西 氏之約監製各種膏丹丸散以應各埠僑胞需求 先生醫學 既富醫德愈加以細心配製必能活濟世登我僑胞於仁 壽者矣醫館在大埠都板街九百〇四號特爲介紹求醫者 知所問津焉

探花助長丸 恣情御女丹 每盒五元 久樂如意丹 腎部助強丸 每盒五元

人頭瘡 (是吾) 瘡科一道。最奇者莫如人頭瘡。據

- 梁連好女士 各五元 鄭文波 周揚 各二元五 馮均祥 李東海 何潮 各二元 馮文波 周揚 各二元五 馮均祥 李東海 何潮 各二元

- 梁連好女士 各五元 鄭文波 周揚 各二元五 馮均祥 李東海 何潮 各二元 馮文波 周揚 各二元五 馮均祥 李東海 何潮 各二元

